

# RESTAURANT MARINA

## DNEVNA PONUDA / DAILY MENU

Take a look at our daily special offers

available Monday to Saturday from 11:00 - 13:30

Cijena / Preis / price / cena / prezzo 8,30 €

For TAKE OUT call +385 (0)51 654 380

### 1. 9.

#### I.

Pljeskavica sa sirom, duveč s rižom

Hacksteak „Pljeskavica“ mit Käse, Djuvec Reis

Minced steak „Pljeskavica“ with cheese, djuvec rice

Pleskavica s sirom, duveč z rižem

Burger con formaggio, „duveč“ (riso con verdure)

#### II.

Rižoto od piletine i povrća, Grana Padano, salata od cikle

Risotto mit Hähnchen und Gemüse, Grana Padano, Rote Bete Salat

Chicken vegetable risotto, Grana Padano, beet salad

Rižota s piščancem in zelenjavo, Grana Padano, solata iz rdeče pese

Risotto al pollo e verdure, Grana Padano, insalata di barbabietole

### 2. 9.

#### I.

Pečenje, pečeni krumpir, kupus salata

Fleischbraten, Bratkartoffeln, Krautsalat

Roasted meat, roast potatoes, cabbage salad

Pečeno meso, pečen krompir, zeljna solata

Arrosto con patate al forno, insalata di cavolo

#### II.

Sarma s pire krumpirom

„Sarma“ mit Kartoffelpüree

„Sarma“ with mashed potatoes

Sarma, krompirjev pire

„Sarma“ con purè di patate

### 3. 9.

#### I.

Carsko meso sa žara, brokula i krumpir s češnjakom

Gegrilltes Schweinebauch, Brokkoli mit Kartoffeln und Knoblauch

Grilled pork belly, broccoli with potatoes and garlic

Svinjski flam na žaru, brokoli s krompirjem in česnom

Pancetta di maiale alla griglia, broccoli e patate con aglio

#### II.

Špageti u umaku bolognese, kupus salata

Spaghetti mit Bolognese Soße, Krautsalat

Spaghetti bolognese, cabbage salad

Špageti z bolonjsko omako, zeljna solata

Spaghetti con ragù alla bolognese, insalata di cavolo

### 4. 9.

#### I.

Fritaja sa šunkom, sirom i lukom, pomfrit

Fritaja (Rührei) mit Schinken, Käse und Zwiebeln, Pommes

Fritaja (scrambled eggs) with ham, cheese and onions, french fries

Frtalja s šunko, sirom in čebulo, pomfrit

Frittata con prosciutto cotto, formaggio e cipolle, patatine fritte

#### II.

Tortilla s tunom i povrćem

Thunfisch-Gemüse Tortilla

Tortilla with tuna and vegetables

Tortilja s tuno in zelenjavo

Tortilla con tonno e verdure

### 5. 9.

#### I.

Pržene ribice i krumpir salata

Fried fish with potato salad

Frittierte kleine Fische mit Kartoffelsalat

Ocvrte ribice in krompirjeva solata

Pesci fritti e insalata di patate

#### II.

Maneštra od povrća s kobasicom

Minestrone mit Wurst

Vegetable stew with sausage

Zelenjavna mineštra s klobaso

Minestrone di verdure con salsiccia

### 6. 9.

Pileći paprikaš, njoki, zelena salata

Paprikahuhn mit Gnocchi, grüner Salat

Chicken paprikash with gnocchi, green salad

Piščančji paprikaš, njoki, zelena solata

Pollo alla paprika con gnocchi, insalata verde

Dnevne ponude ovise o dostupnosti.

Tagesangebote sind nur nach Verfügbarkeit erhältlich.

Daily offers are subject to availability.

Dnevne ponudbe so odvisne od razpoložljivosti.

Le offerte del giorno sono soggette a disponibilità.

*Bon appétit and savor every bite!*